

**Chambre
des Représentants**

**Kamer
der Volksvertegenwoordigers**

14 JUIN 1948.

PROJET DE LOI
portant organisation de l'économie.

AMENDEMENTS
PRÉSENTÉS PAR M. LIEBAERT.

Art. 18.

Remplacer le premier alinéa par le texte suivant :

Les délégués du personnel sont élus par les travailleurs de l'entreprise. Sont électeurs, les travailleurs belges des deux sexes, âgés de 21 ans accomplis, travaillant depuis un an au moins dans l'entreprise et jouissant de leurs droits civils et politiques. Toutes autres conditions pourront être établies par arrêté royal, conformément aux décisions éventuelles des Commissions paritaires compétentes, et pourront varier d'une branche d'activité à l'autre.

Art. 19.

Au 2^e, remplacer :

« 6 mois »,

par :

« 1 an ».

Art. 20.

Remplacer cet article par le texte suivant :

Les délégués effectifs et suppléants du personnel

Voit :

50 : **Projet de loi.**
132, 155, 180, 209, 256, 274, 316 et 394 : **Amendements.**
511 : **Rapport.**

14 JUNI 1948.

WETSONTWERP
houdende organisatie van het bedrijfsleven.

AMENDEMENTEN
VOORGESTELD DOOR DE HEER LIEBAERT.

Art. 18.

De eerste alinea vervangen door volgende tekst :

De vertegenwoordigers van het personeel worden verkozen door de arbeiders der onderneming. Zijn kiezers, de Belgische arbeiders van beider kunne, die ten volle 21 jaar oud zijn, sedert ten minste één jaar in de onderneming werkzaam zijn en hun burgerlijke en politieke rechten genieten. Alle andere voorwaarden kunnen bij koninklijk besluit worden vastgesteld, overeenkomstig de eventuele beslissingen der bevoegde Paritaire Commissiën, en kunnen verschillen van de ene bedrijfstak tot de andere.

Art. 19.

In het 2^e :

« 6 maanden »,

vervangen door :

« 1 jaar ».

Art. 20.

Dit artikel vervangen door volgende tekst :

De werkelijke en plaatsvervangende vertegenwoor-

Zie :

50 : **Wetsontwerp.**
132, 155, 180, 209, 256, 274, 316 en 394 : **Amendementen.**
511 : **Verslag.**

H.

sont élus au scrutin secret sur présentation de tout groupement réunissant au moins 10 % des électeurs.

Les candidats délégués du personnel peuvent être présentés individuellement ou sur des listes.

Le scrutin est secret. Le vote est obligatoire. Il se fait par catégorie. Nul ne peut voter pour plus de candidats qu'il y aura de sièges à pourvoir. Il ne pourra être émis de vote en tête de liste. On pourra voter pour des candidats figurant sur diverses listes.

Les candidats passeront dans l'ordre des voix obtenues.

Art. 21.

Au quatrième alinéa, supprimer les mots :

« à l'organisation qui l'a proposé ou ».

digers van het personeel worden bij geheime stemming verkozen, op de voordracht van iedere groepering die minstens 10 t.h. van de kiezers telt.

De kandidaten-afgevaardigden van het personeel mogen individueel of op lijsten worden voorgedragen.

De stemming is geheim en verplicht. Zij geschiedt per categorie. Niemand mag stemmen voor meer kandidaten dan er zetels te begeben zijn. Er mag geen stem aan het hoofd van de lijst worden uitgebracht. Er mag gestemd worden voor kandidaten die op verschillende lijsten voorkomen.

De kandidaten worden aangewezen in de orde der bekomen stemmen.

Art. 21.

In de vierde alinea, de woorden :

« van de organisatie die hem heeft voorgesteld of », **weglaten.**

H. LIEBAERT.

J. REY.
